

**SEA-WAYBILL
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC:20136222725 AV. JAVIER PRADO
ESTE N 560, OFICINA 1801-A - SAN
ISIDRO - LIMA - PERU CNT: CRISTIAN
CERNA - ALEXANDRA GONZALES
PHONE:7307300

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB1365A60PVKU	Booking No. 1LIM022298
---	---------------------------

Consignee
Vintage Fruit, Lda.
EORI: PT515290220 Rua Poço de Arroz
n°2 Sala A Casal da Lapa
2560-030 A-dos-Cunhados
Portugal Att: Liliana Patricio
(liliana.patricio@vintagefruit.pt)

Export References
Vessel IMO No.: 9402615
INTBL: LI022298 RUC-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
RUI ALMEIDA, ARLINDO ALMEIDA -
DESPACHANTES OFICIAIS, LDA
EORI: PT501585320 Rua Projetada a
Matinha, Predio B - 2° C
1950-327 Lisboa - Portugal
Mail: importacao@ruialmeida.pt *

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin
contract

Port of Loading PAITA, PERU	Ocean Vessel MAERSK NEWARK	Voyage 134N
Port of Discharge SINES, PORTUGAL	Place of Delivery*	

Document to be released at	Freight payable at SINES PT
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment Port : BALBOA PA
2nd Transshipment Port : ALGECIRAS

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MSWU0068270	2200	BOXES	24500.000	KGS
Seal-Numbers		2200 BOXES WITH FRESH MANDARINS		
ML-PE0562876		TANGO VARIETY		
003SF032595		(2200 CAJAS CON MANDARINA FRESCA		
Tare: 4520 KG		VARIEDAD TANGO)		
Size: 40' Type: RH		PA.0805.29.90.00		
Cnt.Ld.: FCLFCL		TR: 260000386055 - 260000386035		
.		TEMPERATURE: 5 C		
		VENTILATION: 15 CBM/HR		
		HUMIDITY: OFF		
		FDA : 14607087680		
		*PHONE: 00 351 218621350		
		FAX: 00 351 218682320		
		EN CASO DE REQUERIR EL ESTADO DE		
		CERTIFICACION GLOBALG.A.P.		
		CONSULTE EL ARCHIVO DE PACKING LIST		
		PE-OPE-FO-093-ES		

Cargo stowed in a refrigerated container
set at the shipper's requested carrying
req.temperature of: 5.00 C.

2200 BOXES 24500.000 KGS

HS SWB 01-21

Page: 1 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 30.08.21
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
30.08.21

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

**SEA-WAYBILL
NOT NEGOTIABLE**



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC:20136222725 AV. JAVIER PRADO
ESTE N 560, OFICINA 1801-A - SAN
ISIDRO - LIMA - PERU CNT: CRISTIAN
CERNA - ALEXANDRA GONZALES
PHONE:7307300

B/L No. (also to be used as payment ref.)
SUDUB1365A60PVKU

Booking No.
1LIM022298

Consignee
Vintage Fruit, Lda.
EORI: PT515290220 Rua Poço de Arroz
n°2 Sala A Casal da Lapa
2560-030 A-dos-Cunhados
Portugal Att: Liliana Patricio
(liliana.patricio@vintagefruit.pt)

Export References
Vessel IMO No.: 9402615
INTBL: LI022298 RUC-SH: 20136222725

Notify Party (see cl. 9)
RUI ALMEIDA, ARLINDO ALMEIDA -
DESPACHANTES OFICIAIS, LDA
EORI: PT501585320 Rua Projetada a
Matinha, Predio B - 2° C
1950-327 Lisboa - Portugal
Mail: importacao@ruialmeida.pt *

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt* Pre-carriage by*

Point and country of origin

Port of Loading
PAITA, PERU
Ocean Vessel
MAERSK NEWARK
Voyage
134N

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Discharge
SINES, PORTUGAL
Place of Delivery*

Document to be released at
SINES PT
Freight payable at

Marks & Nos. | **Cont./Seal Nos.** | **No. of Pkgs.** | **Description of Goods** | **PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER** | **Gross Weight** | **Measurement**

FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT
ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT
OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY
IDENTIFIED IN THE B/L. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE
WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/)
TOGETHER WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND
ACCEPT THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER
CHARGES MIGHT BE APPLICABLE

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	4885.000 USD		4885.00 USD	
THC DESTINAT	LUMPSUM	255.000 EUR		255.00 EUR	
CLEANING LS	LUMPSUM	30.000 EUR		30.00 EUR	
LOGISTICS FE	LUMPSUM	25.000 EUR		25.00 EUR	
DOC.FEE/B/L	LUMPSUM	85.000 EUR		85.00 EUR	
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD		35.00 USD	
				4920.00 USD	
				395.00 EUR	

Agreement No. (s) :LPEC1000435-00018

HS SWB 01-21

Page: 2 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 30.08.21
------------------------	---------------------------	---	-----------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
30.08.21

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.